

Resolution 684, "A Resolution for the relief of Jean-Guy Fournier".
Resolution 685, "A Resolution for the relief of Margarete Hohanne
(Hohanna) Kuba Simmons".

With leave of the Senate,
The Honourable Senator Roebuck moved, seconded by the Honourable
Senator Fergusson, that the Resolutions be adopted now.

After debate, and—

The question being put on the motion, it was—
Resolved in the affirmative, on division.

The Senate reverted to Orders of the Day.

Pursuant to the Order of the Day, the Senate resumed the debate on the
motion of the Honourable Senator Argue, seconded by the Honourable Senator
Urquhart, for second reading of the Bill S-34, intituled: "An Act to amend the
Canadian Dairy Commission Act".

After debate,

The Honourable Senator Connolly, P.C., moved, seconded by the Honour-
able Senator Deschatelets, P.C., that further debate on the motion be adjourned
until the next sitting of the Senate.

The question being put on the motion, it was—
Resolved in the affirmative.

The Order of the Day being called to resume the debate on the inquiry
of the Honourable Senator Aird, calling the attention of the Senate to the
Thirteenth Annual Conference of NATO Parliamentarians held at Brussels,
Belgium, 20th November to 25th November, 1967, and in particular to the
discussions and proceedings of the Conference and the participation therein
of the delegation from Canada.

It was—

Ordered, That it be postponed until the next sitting of the Senate.

The Order of the Day being called for the consideration of the First and
Final Report of the Special Joint Committee of the Senate and House of Com-
mons on the National and Royal Anthems,

It was—

Ordered, That it be postponed until the next sitting of the Senate.

The Order of the Day being called for second reading of the Bill S-31,
intituled: "An Act to provide for the dissolution of the Dominion Coal Board",

It was—

Ordered, That it be postponed until the next sitting of the Senate.